



## Instruction Booklet 사용설명서



**MERMAID WAVE CURLER 32MM**  
32MM 머메이드 물결 고데기  
VSCW610K

### MERMAID WAVE CURLER 32MM

#### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

#### READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING KEEP AWAY FROM WATER

#### SAFETY PRECAUTIONS

**WARNING:** The polyethylene bags over the product or its packaging may be dangerous. Keep these bags out of the reach of babies and children.

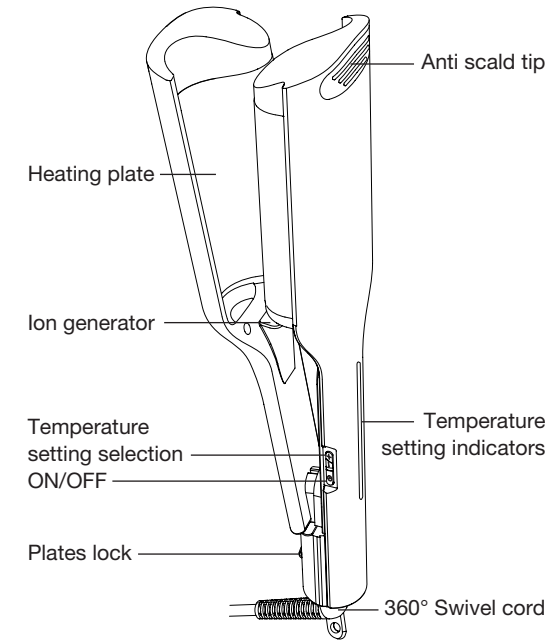
Never use them in cribs, children's beds, pushchairs or playpens. The thin film may cling to the nose and mouth and prevent breathing. A bag is not a toy.

**WARNING:** Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.

- If you are using the unit in a bathroom, unplug it after you have finished using it. Using the unit close to a source of water can, in fact, be dangerous, even if the unit is switched off. To ensure additional protection, have installed in your bathroom a residual current device (RCD) with a nominal trip current no higher than 30 mA. Ask your electrical fitter for advice.
- Never immerse the unit in water or any other liquid.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not use the unit if it has fallen or if it appears to be damaged.
- Do not leave the unit unattended when it is plugged in or switched on.
- Unplug the unit immediately if you have problems when using it.
- Do not use any accessories other than those recommended by manufacturer.
- Unplug the unit after each use and before cleaning it.
- Avoid any contact between the unit's hot surfaces and your skin, in particular, your ears, eyes, face and neck.
- This unit is not intended for use by people (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or by persons who lack experience or knowledge, unless they are supervised or have been given instructions beforehand on the use of the unit by a person responsible for their safety. Children should be supervised to make sure they do not treat the unit like a toy.
- Allow the unit to cool before storing.

- To prevent damage to the cord, do not wrap it around the unit and ensure it is stored without twisting or folding it.

#### GET TO KNOW YOUR WAVER



**NOTE: PLATE LOCK IS FOR STORAGE ONLY.**

#### PRODUCT FEATURES:

- Hidden ceramic coating plates for maximum safety
- Simply press to create the deep wave effect
- Temperature control with LED display
- 30 minutes auto-off
- Plate lock function
- 360°swivel cord
- Ionic function

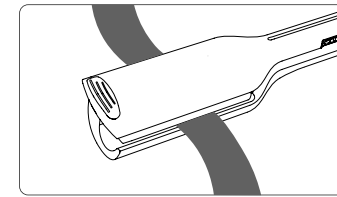
#### OPERATING INSTRUCTIONS

This waver is intended for household use. To turn on unit, plug into electrical outlet and press On/Off button to switch on. The default 160 setting will become illuminated, "+/-" for temperature selection. To turn off, press On/Off button 1-2 seconds.

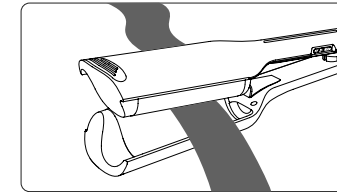
Never leave your waver unattended. However, should you fail to turn the unit off, it will automatically shut off within 30 minutes.

#### HOW TO USE THE WAVER

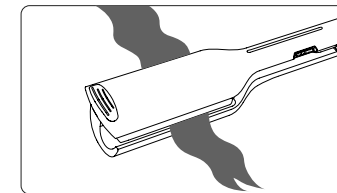
- It is recommended to wash your hair before styling, make sure your hair is totally dry, and tidy your hair to make it smooth and tangle-free.
- Before using the waver, make sure that there are no strange materials on the surface of the product to avoid accidents caused by high temperatures.
- After connecting the waver to the power source, please choose a temperature that suits your hair type.



**Step 1:** Grab an appropriate amount of hair, clamp the waver at the part you want to style, and close the waver



**Step 2:** Hold the waver down for 4-8 seconds. The longer the holding time, the longer the style will last



**Step 3:** Moving down the waver to the next section of hair, repeat the above step to create the curl.

#### AUTO SHUT OFF

This appliance has an automatic shut off feature for added safety. If the appliance is switched on for more than 30 minutes continuously, it will automatically switch off. If you wish to continue using the appliance after this time, simply press the switch button to turn the power on again.

#### IONIC TECHNOLOGY

The ion generator in this waver produces a stream of negative ions which act to neutralise the static charge, smoothing the scales on the cuticle for shiny, smooth and manageable hair so you can achieve your desired style easily.

You will also notice that the unit sputters slightly, this sound is normal for a high output ion generator.

#### USING THE HEAT SETTINGS

TEMPERATURE	HAIR TYPE
140°C	Delicate, thin and easy to straighten hair
160°C	Average to thick, or chemically treated hair
180°C	Thick hair
200°C	Coarse, hard-to-straighten hair

#### MAINTENANCE

Your waver is virtually maintenance-free. No lubrication is needed. Keep all openings clear of dirt and dust. If cleaning becomes necessary, disconnect the unit from the power source, allow to cool, and wipe exterior with a cloth. If any abnormal condition occurs, unplug the unit, allow it to cool, and return it for repair to an authorized service representative only. No repairs should be attempted by the consumer.

However, in order to keep the best performance from your waver all the time, please note the following care instructions.

- Do not scratch the surface of the plates with sharp objects or wipe with coarse material.
- Do not use this waver with strong chemicals, like perm lotions.
- Do not clean the plates with strong cleaning agents. In most cases, mild detergent will be able to remove any stains or traces of styling products left on the plates easily.

#### CAUTION

NEVER allow the power supply cord to be pulled, twisted, or severely bent. Never wrap the cord tightly around the appliance. Damage will occur at the high flex point of entry into the appliance, causing it to rupture and short circuit. Inspect the cord frequently for damage. Stop use immediately if damage is visible or if unit stops or operates intermittently.

#### STORAGE

When not in use, your appliance is easy to store. Allow appliance to cool, then simply store out of reach of children in a safe, dry location. Do not jerk or strain cord at plug connections. Do not wrap the line cord around the appliance. Allow the cord to hang or lie loose and straight at the point

of entry into the appliance.

#### THE DATE CODE MENTIONED

WVYYXXX was mentioned on unit as manufactured date so you can see W as week and Y as year for your reference.

### CONTINENTAL CONAIR LIMITED CHINA CREATIVE DEPARTMENT

Date	1/31/2023
Customer	VS-HK
Model No.	VSCW610K
Description	IB
Job No.	
Reference No.	IB-22/400
Revision No.	0
Color	1C (Black) + 1C (Black)
Open Size	644mm(W) X 214mm(H)
Folded Size	92mm(W) X 214mm(H)
Material	80gsm Artpaper
Prepared by	Betty Bai
Approval by	Ken Xiong /Lynn Son/ Johnny Xu
Vendor	HTM (恒田)
Supplier	

折疊方法  
Folding method:  
12 pages (6x2)





## 머메이드 물결 고데기 32MM

### 사용 시 주의 사항

제품 사용 시, 특히 어린이가 있을 경우, 아래 안전 수칙을 포함한 기본 안전 수칙을 반드시 지켜 주십시오.

### 사용 전 반드시 사용설명서를 숙지하여 주십시오. 제품을 물에 닿게 하거나 빠뜨리시면 안됩니다.

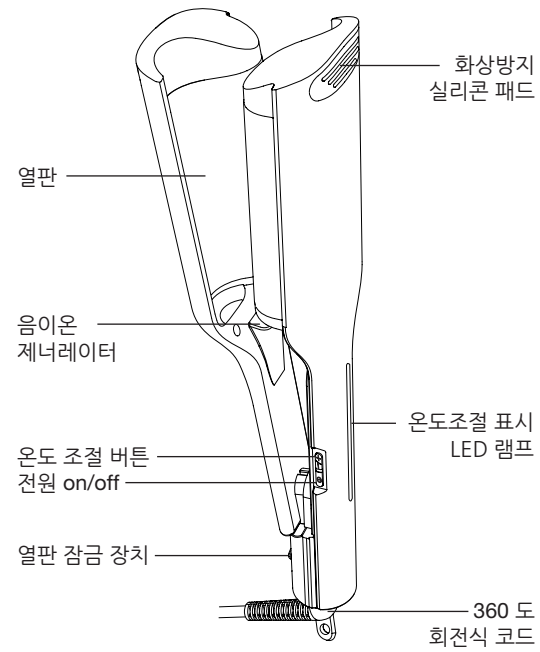
### 주의 사항

**경고:** 제품 포장에 사용된 폴리에틸렌 재질의 포장재는 어린이가 사용할 경우 위험할 수 있습니다. 어린이의 손이 닿지 않도록 주의해 주십시오. 이 포장재를 유아용 침대, 유아차 또는 유아용 놀이 공간 등에서 사용하지 마십시오. 얇은 필름 막이 코나 입에 붙어 유아나 어린이가 질식될 수 있습니다. 포장재는 장난감이 아닙니다.

**경고:** 이 제품을 욕조, 샤워기, 세면대 등 물이 닿기 쉬운 곳에서 사용하지 마십시오

- 화장실에서 사용할 경우, 사용 후 반드시 플러그를 빼주십시오. 제품의 전원이 차단되어 있어도 물이 닿을 경우 위험할 수 있으니 안전을 위해 화장실에 누전차단기 설치를 권장합니다.
- 물이나 액체에 절대 빠뜨리지 마십시오.
- 전원 코드가 파손된 경우에는 위험요소를 피하기 위해 제조자나 그 대리점 또는 유자격자가 코드를 교체해야 합니다. 전원 코드가 파손된 경우 고객 상담실을 통해 상담하여 주십시오.
- 제품에 이상이 있거나 손상된 것처럼 보이면 사용하지 마십시오. 제품을 떨어뜨리거나 강한 충격을 주지 마십시오.
- 스위치를 켜 두거나 전원플러그를 꽂아 둔 상태에서 자리를 비우지 마십시오.
- 사용 중 문제가 생기면 바로 전원플러그를 뽑으십시오.
- 제조사에서 권고하지 않은 기타 부속품들을 사용하지 마십시오.
- 제품 사용 후나 청소 하기 전 반드시 전원코드를 뽑으십시오.
- 제품 사용 시 화상을 입을 수 있으니 열판 가까이에 피부(특히 귀, 눈, 얼굴, 목)가 직접 닿지 않도록 주의하십시오.
- 신체, 감각, 정신 능력이 결여되어 있거나, 경험이나 지식이 부족하여 기기를 다루기 어려운 분들은 제품을 사용하지 말아주십시오(어린이 포함). 필요 시, 안전 책임자의 감독이나 지도 아래에서 사용하도록 해주십시오.
- 제품 사용이 끝나면 식힌 후 보관합니다.
- 제품 본체의 전선을 휘감거나 꼬거나 꺾어 보관하지 마십시오. 제품 손상의 우려가 있습니다.

## 사용설명서



중요: 열판 잠금 장치는 보관 용도입니다.

### 제품 특징 :

- 안전한 내장형 세라믹 열판
- 물결펌 스타일링
- 온도조절버튼 및 LED 표시
- 30 분 전원 차단
- 열판 잠금 장치
- 360도 회전식 코드
- 윤기나는 스타일링

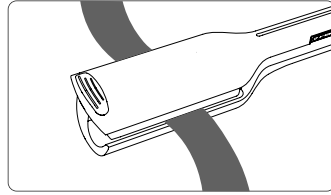
### 작동 방법

이 제품은 가정용으로 제작되었습니다. 제품을 켜시려면 전원 플러그에 꽂고 on/off 전원 버튼을 눌러 켜십시오. 160도 기본 설정이 되어있으며, +/- 버튼으로 온도 조절을 하시면 됩니다. 제품을 끄시려면 on/off 1~2 초간 전원 버튼을 눌러 끄십시오. 사용 하신 후에는 항상 곧바로 전원을 끄십시오. 다만, 전원을 끄지 않으셨을 때 전원 차단 기능이 적용되어 30분 후에 꺼집니다.

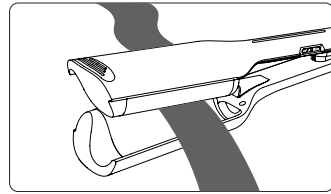
### 물결고데기 사용 방법

- 스타일링 전, 머리를 감고 완전히 말려 머리카락이 엉켜있지 않은 경돈된 상태로 준비합니다.
- 고데기를 사용하시기 전에 제품 표면에 다른 이물질이 없는지 확인하여 고온으로 인한 사고를 예방하십시오.

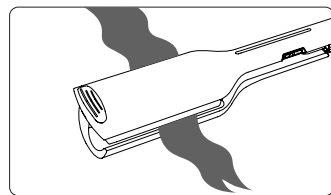
3. 전원에 연결 후 모발에 맞는 온도를 설정하여 사용하세요.



1단계 : 적당량의 모발을 잡아 열판에 놓고 집어주세요.



2 단계 : 4~8초 정도 기다립니다. 유지기간이 길수록 스타일이 오래 지속됩니다.



3 단계 : 제품을 아래로 내려 똑같이 반복합니다. 몇 번 반복하시면 스타일링을 완성하시면 됩니다.

### 자동 전원 차단

보다 안전한 사용을 위하여 본 기기에는 자동 전원 차단 기능이 있습니다. 30분 이상 본 제품을 사용하지 않을 시, 자동으로 전원이 차단됩니다. 전원 차단 후 다시 사용하기 위해서는 전원 스위치를 다시 켜주시기 바랍니다.

### 이온 테크놀로지

음이온은 모발의 정전기를 중화시켜주어 모발손상을 방지하며 수분을 작은 입자로 나누어 모발에 수분을 골고루 전달합니다.

### 모발상태에 따른 온도 설정

온도 설정	모발 상태
140°C	얇은 모발, 손상 모발, 염색 모발
160°C	일반 모발, 건강 모발
180°C	굵은 모발
200°C	심한 곱슬 모발, 잘 퍼지지 않는 모발

### 사용자 주의 사항

본 제품은 별도의 유지 보수와 윤활유를 필요로 하지 않습니다. 제품을 반드시 깨끗한 상태로 유지해주시기 바랍니다. 청소가 필요한 경우, 전원을 끄고 제품이 차가워진 상태에서 천으로 닦아 청소합니다. 만일 코드 또는 제품의 파손으로 작동 되지 않을 시에는 서비스 센터로 연락하시어 수리하시기 바랍니다. 직접 제품을 수리하려고 하지 마십시오.

제품을 장기간 보관/유지하기 위해서는 다음사항을 준수하시기 바랍니다.

- 날카로운 물건으로 기기표면을 긁거나 거친 표면의 제품으로 닦지 마십시오.
- 파마약과 같은 강한 화학물질과 함께 사용하지 마십시오.
- 강한 세척제품으로 표면을 닦지 마십시오. 순한 세제만으로도 기기표면에 있는 대부분의 얼룩이 쉽게 제거됩니다.

### 위험

절대로 전선을 잡아당기거나 구부리거나 꼬지 마십시오. 전선으로 기기를 세게 감지 마십시오.

이는 전선의 손상 및 파열, 합선문제를 발생시킬 수 있습니다. 전선을 수시로 확인하시고 손상됐을 시엔 제품 사용을 즉시 중단하시기 바랍니다.

### 보관

사용하지 않으실 때, 보관하기 용이합니다. 열이 완전히 식도록 한 후에 어린이의 손이 닿지 않는 안전하고 건조한 곳에 보관하십시오. 전원에서 분리할 때는 갑자기 잡아당기거나 너무 팽팽하게 전선을 잡아당기지 마시고 전선으로 제품을 감지 마십시오. 제품의 연결부위의 전선을 곧게 유지하여 자연스럽게 걸어두거나 놓아두도록 합니다.

### 날짜코드

WWYYXX는 제조 일자로서 W는 '주' 단위, Y는 '년' 단위를 나타냅니다.

## 제품 품질 보증서

성 명 \_\_\_\_\_

전화번호 \_\_\_\_\_

e-mail \_\_\_\_\_

주 소 \_\_\_\_\_

구입일자(년/월/일) \_\_\_\_\_

모델번호(사용설명서 앞면 표기) \_\_\_\_\_

대리점명(구입처) \_\_\_\_\_

### ■ 주의사항

- 서비스를 받고자 하실때는 이 보증서와 구입 영수증을 제시하여 주십시오.
- 제품 구입일자가 고쳐지거나, 지워졌을 경우에 본 보증서는 무효입니다.
- 이 보증서를 분실하실 경우, 재발행되지 않습니다.

## 본 보증서는 보관하십시오

### ■ 품질 보증 조건

- 본 제품의 무상 수리 보증 기간은 2년입니다.
- 보증 기간 내에 정상적인 사용 중에 발생하는 고장에 대해서는 무상으로 수리하여 드립니다.
- 무상 보증 기간 내에 발생한 고장에 대해서 수리가 불가할 경우 폐사의 판단에 따라 부품의 교환 또는 유사한 제품으로 대체하여 드립니다.
- 보증 기간 내에도 다음과 같은 경우에는 원칙적으로 무상 수리하여 드립니다.
  - 사용상의 부주의 또는 비정상적인 수리 및 개조에 의한 경우
  - 사용설명서에 명시되어 있는 사항의 불이행으로 인하여 고장이 난 경우
  - 구입 후 운반이나 잘못된 보관 등에 의해 발생한 고장일 경우
  - 화재, 수해, 열해, 낙뢰 등의 천재지변 및 이상 전원 등에 의한 경우
  - 보증서에 구입하신 년월일, 고객이름, 대리점 등의 기재사항이 없거나 허위로 기재된 경우
- 본 보증서는 대한민국 국내에서만 유효합니다.
- 본 보증은 수입판매원의 관할 이외 지역(해외 포함) 또는 폐사로부터 적법하게 위임 받지않은 판매처에서 구매하신 경우 효력을 상실합니다.
- 보증서에 명시되어 있지 않은 사항에 대해서는 통상적인 규정에 따라 처리하여 드립니다.
- 본 제품은 가정용이므로 가정용 이외로 사용하셨을 경우 무상수리가 불가능 합니다.
- 정격 전압이 아닌 곳에서 사용하여 발생된 문제는 책임지지 않습니다.

서비스를 받으시고자 할 경우 보증서의 내용을 기록하여 제품과 함께 보내주십시오.

수입 판매원  
콘에어코리아트레이딩주식회사

소비자상담실: 1899-0209  
A/S센터: 자사의 A/S대행업체인 필일렉 www.fillelec.co.kr의 홈페이지를 통해서 가까운 A/S센터(전국 38개점)를 확인하세요